

## اتفاقية التعاون

بين حكومة الولايات المتحدة الأمريكية

وبين الحكومة التركية\*

5 آذار/مارس 1959

إن حكومة الولايات المتحدة الأمريكية والحكومة التركية ..

إذ ترغبان في تنفيذ التصريح الذي وقعته في لندن يوم 28 من يوليو سنة 1958. مع الأخذ بعين الاعتبار بما جاء في المادة الأولى من حلف التعاون المشترك الذي وقع في بغداد بتاريخ 24 من فبراير سنة 1955. توافق الدول الموقعة على الحلف حرصاً على أمنها ودفاعها، كما جاء في التصريح المذكور أعلاه كما توافق الولايات المتحدة في سبيل مصلحة السلام العالمي على التعاون مع الحكومات التي أعلنت هذا التصريح من أجل أمنها ودفاعها.

وإذ يؤكد أعضاء حلف التعاون المشترك الموقعون على التصريح المذكور أعلاه تصميمهم على المحافظة على أمنهم، ورد كل عدوان يقع عليهم بصورة مباشرة أو غير مباشرة.

وإذ يأخذون بعين الاعتبار أن حكومة الولايات المتحدة الأمريكية مشتركة في الأعمال الرئيسية التي تقوم بها اللجان التابعة لحلف التعاون المشترك الذي وقع في بغداد في 24 من فبراير سنة 1955. ولذلك فهي ترغب في دعم السلام طبقاً لمبادئ ميثاق الأمم المتحدة.

---

\*المصدر: "ملف وثائق فلسطين: مجموعة وثائق وأوراق خاصة بالقضية الفلسطينية"، الجزء الثاني من عام 1950 إلى عام 1969، (القاهرة: وزارة الإرشاد القومي، الهيئة العامة للاستعلامات، 1969)، ص 1225 – 1226.

وإذ ترغب الدول الأعضاء في تأكيد حقها في التعاون للمحافظة على أمنها ودفاعها طبقاً للمادة 51 من ميثاق الأمم المتحدة.

وإذ تعتبر حكومة الولايات المتحدة الأمريكية أن مصلحتها القومية والسلام العالمي يقتضيان صيانة استقلال تركيا ووحدة أراضيها.

وبناء على السلطة المخولة لرئيس الولايات المتحدة من قبل الكونجرس الأمريكي والتي بموجبها تقدم الولايات المتحدة المساعدات لأعضاء معاهدة الأمن المشترك سنة 1954، لدعم السلام والاستقرار في الشرق الأوسط.

وبما أن حكومة الولايات المتحدة مشتركة في اتفاقيات مماثلة مع حكومتي إيران وباكستان. قد تم الاتفاق على:

#### المادة الأولى:

قد وطدت تركيا عزمها على صد كل عدوان يقع عليها. وفي حالة وقوع أي عدوان ضد تركيا، فإن حكومة الولايات المتحدة الأمريكية، طبقاً لدستور الولايات المتحدة الأمريكية، تتدخل عملياً - بما في ذلك من استخدام قواتها المسلحة على حسب ما يتفق عليه بين الدولتين - وطبقاً للمادة التي تقضي بدعم السلام والاستقرار في الشرق الأوسط - وذلك لمساعدة حكومة تركيا بناء على طلبها.

#### المادة الثانية:

وطبقاً لحلف الدفاع المشترك الموقع سنة 1954، وقوانين الولايات المتحدة، وطبقاً للاتفاقيات المعقودة بين حكومتي الولايات المتحدة الأمريكية وتركيا - فإن الولايات المتحدة تؤكد من جديد عزمها على مد تركيا بالمساعدات العسكرية والاقتصادية على حسب ما تتفق عليه حكومتا الولايات المتحدة الأمريكية وتركيا، لمساعدة الحكومة التركية للمحافظة على استقلالها الوطني ووحدة أراضيها بما يضمن استمرار تطورها الاقتصادي.

#### المادة الثالثة:

تتعهد الحكومة التركية بالإفادة من المساعدات الاقتصادية والعسكرية التي تمنحها إياها حكومة الولايات المتحدة بما يتفق مع أهداف التصريح الموقع في لندن في 18 من يوليو سنة 1958، وبما يحقق أيضاً تطور تركيا الاقتصادي، والمحافظة على استقلالها الوطني ووحدة أراضيها.

#### المادة الرابعة:

تتعاون حكومتا الولايات المتحدة الأمريكية والحكومة التركية الموقعتان على تصريح لندن بتاريخ 28 من يوليو سنة 1958 على إعداد جميع الترتيبات الدفاعية على حسب موافقتهما، وبما يتفق مع نصوص هذه الاتفاقية.

#### المادة الخامسة:

يسري مفعول هذه الاتفاقية منذ تاريخ توقيعها، حتى تاريخ تسلم أية من الحكومتين مذكرة من الحكومة الأخرى تبلغها رغبتها في إنهاء هذه الاتفاقية.

تم إعداد صورة هذه الاتفاقية في اليوم الخامس من شهر مارس سنة 1959.

مؤسسة الدراسات الفلسطينية، جميع حقوق النشر وإعادة التوزيع محفوظة لمؤسسة الدراسات الفلسطينية، ولا يمكن نشرها أو توزيعها إلكترونياً إلا بإذن من إدارة المؤسسة وذلك عبر الكتابة إلى العنوان البريدي التالي:  
ipsbrt@palestine-studies.org

يمكن تحميل هذه الوثيقة أو طبعتها للاستخدام الفردي وعند الاستخدام يرجى ذكر المصدر:  
<http://www.palestine-studies.org/ar/resources/documents>